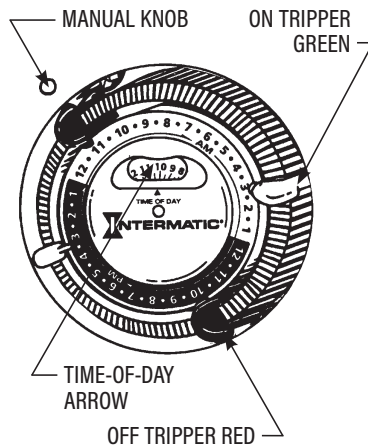




PROGRAMMING INSTRUCTIONS

MODEL / MODÈLE / MODELO: HB11K

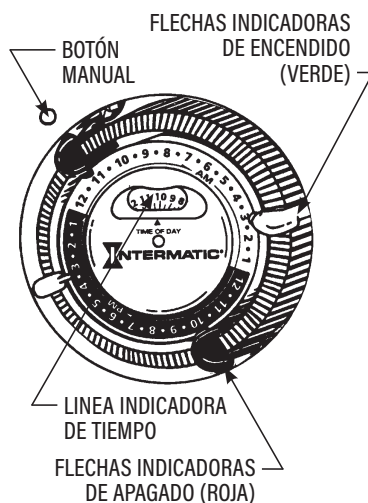
RAINTIGHT OUTDOOR TIMER / TEMPORIZADOR PARA EXTERIORES RESISTENTE A LA INTEMPERIE / MINUTERIE EXTÉRIEURE ÉTANCHE À LA PLUIE



RAINTIGHT OUTDOOR TIMER PROGRAM REPEATS EVERY 24 HOURS TO SET TIMER: (SEE ILLUSTRATION)

1. Insert **ON (GREEN)** and **OFF (RED)** trippers into dial at desired **ON** and **OFF** times.
2. Turn dial **CLOCKWISE** → one or more complete revolutions until the arrowhead is aligned with time-of-day (AM or PM) in window.
3. Turn lamp or appliance **ON**.
4. Plug extension cord, lamp or appliance into timers receptacle and plug timer cord into outlet, suitable for "wet locations" if outdoors.

FOR EARLY ON OR OFF OPERATION, Turn manual knob counter clockwise ↶ to desired **ON** or **OFF** position, Timer will follow next scheduled automatic operation.
IN CASE OF POWER FAILURE, RESET TIMER, (SEE STEP 2)

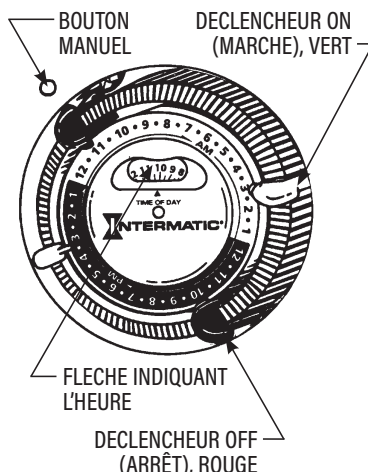


TEMPORIZADOR PARA EXTERIORES RESISTENTE A LA INTEMPERIE EL PROGRAMA SE REPITE CADA 24 HORAS

PARA AJUSTAR EL TEMPORIZADOR: (CONSULTE LA ILUSTRACIÓN)

1. Coloque las flechas indicadoras de **encendido (verde)** y **apagado (roja)** en esfera indicando las horas de encendido y apagado deseadas.
2. Gire la esfera hacia la **DERECHA** → hasta completar una o dos vueltas, de manera que la punta de la flecha esté alineada con la hora (AM o PM) que aparece en la ventana.
3. Encienda la lámpara o accesorio.
4. Enchufe el cordón prolongador, la lámpara o el accesorio en el receptáculo del temporizador y enchufe el cordón del temporizador a la toma de corriente de la pared, adecuado para "lugares húmedos", si se trata de una conexión en exteriores.

PARA EL FUNCIONAMIENTO DE ENCENDIDO O APAGADO PREVIO, Gire el botón manual a la izquierda ↶ hasta la posición de encendido o apagado deseada. El temporizador seguirá la próxima operación automática.
EN CASO DE UNA FALLA ELECTRICA, REPROGRAME EL TEMPORIZADOR, (VEA EL PASO 2)



MINUTERIE EXTÉRIEURE LE PROGRAMME SE RÉPÈTE TOUTES LES 24 HEURES

POUR RÉGLER LA MINUTERIE : (VOIR L'ILLUSTRATION)

1. Placer le déclencheur de marche (**Vert**) et d'arrêt (**Rouge**) sur l'heure de marche et d'arrêt souhaitée.
2. Tourner le cadran dans le SENS HORAIRE un ou plusieurs → tou complets jusqu'à ce que la flèche soit alignée alignée avec l'heure du our (matin - AM ou après-midi- PM) sur la fenêtre.
3. Tourner l'appareil sur **ON (Marche)** si besoin.
4. Brancher l'appareil dans le réceptacle de la minuterie et le codon dans la prise d'alimentation compatible pourles em placement humides si le branshement s'effectue à l'extérieur.

POUR MISE EN MARCHÉ/ARRÊT MANUELS, Tourner le bouton dans le sens anti-horaire ↶ sur la position **ON (Marche)** ou **OFF (Arrêt)** souhaitée. La minuterie s'enclenchera automatiquement à la prochaine programmation.

EN CASO DE UNA FALLA ELECTRICA, REPROGRAME EL TEMPORIZADOR, (VEA EL PASO 2)